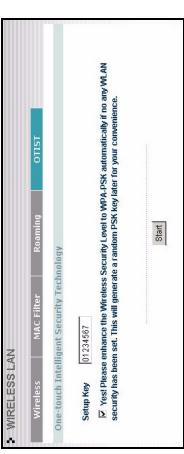


- Insert the support CD into the CD-ROM drive on your computer. The CD automatically runs. Otherwise, locate and double-click **setup.exe**.
- Select your language and click **OK**.
- Click **Install Utility** to start installation.
- A Welcome screen displays. Click **Next**.
- Click **Next** to accept the default file location or click **Browse** to select an alternate folder.
- Click **Finish** to restart the computer.
- Locate an available CardBus slot on the computer.
- Remove the protective cap to expose the USB port on the available USB port or the computer. Insert the ZyXEL G-260 into an alternate folder. If the ZyXEL G-260 is properly inserted, never bend, force or twist the ZyXEL G-260 into the port.

Hold in the **Reset** button for one or two seconds. If you hold in the **Reset** button too long, the device will reset to the factory defaults!



English

Important Information

Federal Communications Commission (FCC) Interference Statement

The 802.11g Wireless LAN Adapter has been tested to the FCC exposure requirements (Specific Absorption Rate).

The equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment under 47 CFR 2.1093 paragraph (d) (2).

This Transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Refer to the User's Guide for general FCC statements.

Procedure to View a Product's Certification(s)

1 Go to www.zyxel.com

2 Select your product from the drop-down list box on the ZyXEL home page to go to that product's page.

3 Select the certification you wish to view from this page.

About Your ZyXEL G-260

The ZyXEL G-260 is an IEEE 802.11g compliant wireless LAN USB stick that fits into any USB slot. With the ZyXEL G-260, you can enjoy the wireless mobility within the coverage area. The IEEE 802.11g technology provides greater range and offers transmission rate at up to 54 Mbps. Your ZyXEL G-260 can transmit at the proprietary transmission rates of 22Mbps or up to 125 Mbps when connected to the ZyXEL G+ AP or wireless router. Actual speeds attained also depend on the distance from the AP, noise, etc.

Installation Requirements

Before installation, make sure you have a computer with the following:

- Pentium II 300MHz or above
- A minimum of 6 MB available hard disk space
- A CD-ROM drive
- A USB port (with USB1.0/1.1, the ZyXEL G-260 can only transmit at up to 11Mbps.)
- Windows 98 Second Edition (SE), Windows ME, Windows 2000 or Windows XP
- Windows 98 SE users may need the Windows 98 SE CD

If you install the Funk Odyssey Client software on the computer, uninstall (remove) it.

Windows XP Users

Wireless Zero Configuration (WZC) is a wireless configuration utility bundled with Windows XP. If you are a Windows XP user and want to use WZC, then you can either:

- Install the driver only. In this case, you must connect the ZyXEL G-260 first.
- Install the ZyXEL Utility and Hardware Installation

AP

You can enable OTIST using the **Reset** button or the web configurator. If you use the **Reset** button, the default (01234567) or previous saved through the web configurator **Setup key** is used to encrypt the settings that you want to transfer.

- If you configure OTIST to generate a WPA-PSK key, this key changes every time you run OTIST. Therefore, if a new wireless client joins your wireless network, you need to run OTIST on the AP and ALL the wireless clients again.

Troubleshooting

If Windows does not auto-detect the ZyXEL G-260, do the following:

- Make sure the ZyXEL G-260 is inserted into the computer USB port properly and then restart your computer. Check the LED on the ZyXEL G-260.
- Perform a hardware scan by clicking **Start**, **Settings**, **Control Panel** and double-clicking **Add/Remove Hardware**. (Steps may vary depending on the version of Windows). Follow the on-screen instructions to search for the ZyXEL G-260 and install the driver.
- Check for possible hardware conflicts. In Windows, click **Start**, **Settings**, **Control Panel**, **System**, **Hardware** and then click **Device Manager**. Verify the status of the ZyXEL G-260 under **Network Adapter**. (Steps may vary depending on the version of Windows).
- Install the ZyXEL G-260 in another computer. If the error persists, you may have a hardware problem. In this case, you should contact your local vendor.

- Legen Sie die CD in das CD-ROM-Laufwerk Ihres Computers ein. Die CD startet automatisch. Suchen Sie an den Startleiste Datei **setup.exe** und klicken Sie dies doppelt an.
- Wählen Sie Ihre Sprache und klicken dann auf **OK**.
- Klicken Sie auf **Installationshilfsprogramm**, um die Installation zu starten.
- Ein Begrüßungsbildschirm wird angezeigt. Klicken Sie auf **Weiter**.
- Klicken Sie auf **Weiter**, um den vorgegebenen Zielfolder zu bestätigen oder klicken Sie auf **Durchsuchen**, um einen anderen Ordner auszuwählen.
- Klicken Sie auf **Fertigstellen**, um den Computer neu zu starten

- Entfernen Sie die Schutzhülle vom USB-Stick. Stecken Sie den ZyXEL G-260 an den USB-Anschluss des Computers an.
- Wenn der ZyXEL G-260 richtig angeschlossen ist, beginnt die LED zu leuchten.

- Klicken Sie unter keinen Umständen, die ZyXEL G-260 durch Biegen, Drehen oder Gewaltanwendung in den Einstab zu schließen.
- Nach Installation des ZyXEL Utility und Einschieben der ZyXEL G-260 erscheint ein Symbol im Infobereich.

- Wenn das ZyXEL Utility Symbol angezeigt wird, ist die ZyXEL G-260 ordnungsgemäß installiert. Bitte lesen Sie in der ZyXEL Utility Dokumentation zu, um Informationen über das Konfigurieren der ZyXEL G-260 zu erhalten.

- Installieren Sie unter Windows XP die ZyXEL Utility und verbinden Sie den ZyXEL G-260 mit dem Computer.

Procedural Flowchart

- Gehe Sie zu www.zyxel.com
- Wählen Sie Ihr Produkt aus, um die Seite des entsprechenden Produkts aufzurufen.
- Wählen Sie die Zertifizierung aus, die Sie von dieser Seite aus aufrufen möchten.

Über Ihr ZyXEL G-260

- Der ZyXEL G-260 ist ein mit IEEE 802.11g kompatibler drahtloser LAN-USB-Stick, der an jeden USB-Anschluss passt. Mit dem ZyXEL G-260 können Sie die drahtlose Mobilität innerhalb des Abdeckungsbereichs genießen. Die IEEE 802.11g-Technologie ermöglicht einen größeren Abdeckungsbereich und eine höhere Transferrate von bis zu 54 Mbps. Ihr ZyXEL G-260 kann mit den speziellen Übertragungsgraten von 22Mbps oder 54Mbps übertragen, wenn es mit einem ZyXEL Zugangsknoten oder drahtlosen Router verbunden ist. Ider tatsächlich erzielte Geschwindigkeiten hängen auch von der Entfernung zum Zugangsknoten, Störerflüssen usw. ab.

Installationsanforderungen

- Stellen Sie bitte vor der Installation sicher, dass Ihr Computer die folgenden Anforderungen erfüllt:

- Pentium II 300MHz oder höher
- Mindestens 6 MB freier Festplattenspeicher
- CD-ROM-Laufwerk
- Ein USB-Slot (bei USB1.0/1.1 kann der ZyXEL G-260 Daten nur mit einer Dateneintrate von bis zu 11Mbps übertragen)
- Windows 98 Second Edition, Windows ME, Windows 2000 oder Windows XP
- Mindestens 32 MB RAM
- Pentium II 300MHz oder höher
- 11Mbps benötigen unter Umständen die Windows 98 SE CD

- Refer to the User's Guide to configure the ZyXEL G-260.

Introduction to OTIST

- In a wireless network, the wireless clients must have the same SSID and security settings as the access point (AP) or wireless router (we will refer to both as "AP" here) in order to associate with it. Traditionally this meant that you had to configure the settings on the AP and then manually configure the exact same settings on each wireless client.

- OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology) allows you to transfer your AP's SSID and WEP or WPA-PSK security settings to wireless clients that support OTIST and are within transmission range. You can also choose to have OTIST generate a WPA-PSK key for you if you didn't configure one manually.

Enabling OTIST

- You must enable OTIST on both the AP and wireless client before you start transferring settings. We use the Prestige 334W/T and the G-260 screens in this guide as an example. Screens may vary slightly for your ZyXEL devices.

The AP and wireless client(s) MUST use the same Setup key.

- If an OTIST-enabled wireless client loses its wireless connection for more than ten seconds, it will search for an OTIST-enabled AP for up to one minute. (If you manually have the wireless client search for an OTIST-enabled AP, there is no time-out; click **Cancel** in the OTIST progress screen to stop the search.)
- When the wireless client finds an OTIST-enabled AP, you must still click **Start** in the AP OTIS web configurator screen or hold in the **Reset** button for one or two seconds for the AP to transfer settings.
- If you change the SSID or the keys on the AP after using OTIST, you need to run OTIST again or enter them manually in the wireless client(s).

Starting on OTIST

- Klicken Sie innerhalb von drei Minuten (beim Schreiben) im OTIST-Web-Konfigurator des AP und im Fenster Adapter des drahtlosen Clients auf **Start**. Sie können in den drahtlosen Clients und im AP in einer beliebigen Reihenfolge OTIST starten, sie müssen sich jedoch alle innerhalb der Reichweite befinden, und OTIST muss aktiviert sein.

- Im AP erscheint ein Web-Konfiguratorfenster, in dem die Sicherheitseinstellungen für die Übertragung angezeigt werden. Überprüfen Sie die Einstellungen und klicken Sie auf **OK**.

- Dieses Fenster erscheint, während die OTIST-Einstellungen übertragen werden. Es wird wieder

- Microsoft Internet Explorer

- 3** The security is WPA-PSK mode on WLAN now. The key is 802.11w/802.11n
OK

- 2** Dieses Fenster erscheint, während die OTIST-Einstellungen übertragen werden. Überprüfen Sie die Einstellungen und klicken Sie auf **OK**.

Einführung von OTIST

- In einem drahtlosen Netzwerk müssen die drahtlosen Clients dieselben SSID- und Sicherheitseinstellungen haben wie der AP (Access Point) oder der drahtlose Router (im weiteren Textverlauf werden beide als AP bezeichnet), damit sie sich mit ihnen in Verbindung setzen können. Früher mussten zunächst die Einstellungen am AP und dann genau dieselben Client konfiguriert werden.

Mit der OTIST-Technologie (One-Touch Intelligent Security Technology) ist es möglich, die AP SSID- und WEP- oder WPA-PSK-Sicherheitseinstellungen zu solchen drahtlosen Clients zu übertragen, die OTIST unterstützen und sich innerhalb des Übertragungsbereichs befinden. Sie können auch festlegen, dass mit OTIST ein WPA-PSK-Schlüssel erzeugt wird, wenn Sie keinen manuell konfiguriert haben.

OTIST aktivieren

- Vor dem Übertragen der Einstellungen müssen Sie OTIST sowohl beim AP als auch beim drahtlosen Client aktivieren.

- In dieser Bedienungsanleitung verwenden wir die Benutzeroberfläche des Prestige 334W/T und G-260 als Beispiel. Es ist möglich, dass die Benutzeroberflächen bei Ihren ZyXEL-Geräten leicht abweichen.

- Der AP und die drahtlosen Clienten müssen denselben **Setup Key (Schlüssel einrichten)** verwenden.

AP

- Sie können OTIST mit der **Reset**-Taste oder dem Web-Konfigurator aktivieren. Wenn Sie die **Reset**-Taste verwenden, können Sie den Standard-Schlüssel einrichten verwenden, können Sie den Standard-Schlüssel zu ändern. Wenn Sie den Standard-Schlüssel erzeugt haben, wählen Sie den WPA-PSK- oder einen WEP- oder SK-Schlüssel verwenden, um die Einstellung zu verschließen, die übertragen werden sollen.

- Halten Sie die **Reset**-Taste eine oder zwei Sekunden lang gedrückt.

- Wenn Sie die **Reset**-Taste drücken, wird die LED zu zurückgesetzt! Wenn Sie im Web-Konfigurator in das **Wireless** Hauptfenster und wählen Sie OTIST. Um den Schlüssel einzurichten zu ändern, geben Sie null bis acht drückbare Zeichen ein. Damit OTIST automatisch einen WPA-PSK-Schlüssel erzeugt, wählen Sie einen WEP- oder einen WPA-PSK-Schlüssel manuell konfiguriert haben und auch diese Option wählen, wird der Schlüssel verwendet, den Sie manuell konfiguriert haben.

Wireless Client

- Starten Sie den ZyXEL Utility und klicken Sie auf die OTIST Check box, enter the same Setup Key as your APs and click **Save**.

Deutsch

Vorgehensweise zum Aufrufen einer Produktzertifizierung

- 1 Gehe Sie zu www.zyxel.com

- 2 Wählen Sie Ihr Produkt aus, um die Seite des ZyXEL Homepage aus, um die Auswahlliste auf der entsprechenden Produkts aufzurufen.

- 3 Wählen Sie die Zertifizierung aus, die Sie von dieser Seite aus aufrufen möchten.

Über Ihr ZyXEL G-260

- Der ZyXEL G-260 ist ein mit IEEE 802.11g kompatibler drahtloser LAN-USB-Stick, der an jeden USB-Anschluss passt. Mit dem ZyXEL G-260 können Sie die drahtlose Mobilität innerhalb des Abdeckungsbereichs genießen. Die IEEE 802.11g-Technologie ermöglicht einen größeren Abdeckungsbereich und eine höhere Transferrate von bis zu 54 Mbps. Ihr ZyXEL G-260 kann mit den speziellen Übertragungsgraten von 22Mbps oder 54Mbps übertragen, wenn es mit einem ZyXEL Zugangsknoten oder drahtlosen Router verbunden ist. Ider tatsächlich erzielte Geschwindigkeiten hängen auch von der Entfernung zum Zugangsknoten, Störerflüssen usw. ab.

Installationsanforderungen

- Stellen Sie bitte vor der Installation sicher, dass Ihr Computer die folgenden Anforderungen erfüllt:

- Pentium II 300MHz oder höher
- Mindestens 6 MB freier Festplattenspeicher
- CD-ROM-Laufwerk
- Ein USB-Slot (bei USB1.0/1.1 kann der ZyXEL G-260 Daten nur mit einer Dateneintrate von bis zu 11Mbps übertragen)
- Windows 98 Second Edition, Windows ME, Windows 2000 oder Windows XP
- Mindestens 32 MB RAM
- Pentium II 300MHz oder höher
- 11Mbps benötigen unter Umständen die Windows 98 SE CD

Continuing Anyway

- In the wireless client, you see this screen if it can't find an OTIST-enabled AP (with the same **Setup key**). Click **OK** to go back to the ZyXEL Utility main screen.

- If there is more than one OTIST-enabled AP within your range, you see a screen asking you to select one AP to get settings from.

Notes on OTIST

- 1 If you enabled OTIST in the wireless client, you see this screen each time you start the ZyXEL Utility. Click **Yes** for it to search for an OTIST-enabled AP.

- 2 If an OTIST-enabled wireless client loses its wireless connection for more than ten seconds, it will search for an OTIST-enabled AP for up to one minute. (If you manually have the wireless client search for an OTIST-enabled AP, there is no time-out; click **Cancel** in the OTIST progress screen to stop the search.)

- 3 When the wireless client finds an OTIST-enabled AP, you must still click **Start** in the AP OTIS web configurator screen or hold in the **Reset** button for one or two seconds for the AP to transfer settings.

- 4 Legen Sie die beigefügte CD in Ihr optisches Laufwerk ein. Wählen Sie **Wechselseiten durchsuchen (Diskette, CD,...)** und klicken anschließend auf **Weiter**.

Hardware Update - Assistant-Fenster erscheint

- 1 Das Hardwareupdate-Assistant-Fenster erscheint.

- 2 Wählen Sie Software von einer Liste oder bestimmte Quelle installieren (für fortgeschrittenen Nutzer) und klicken anschließend auf **Weiter**.

Hardware Update - Wizard

- 1 Ein Warnmeldung erscheint. Klicken Sie auf **Continue Anyway**.

- 2 Das Hardwarewizard erscheint.

- 3 Eine Warnmeldung erscheint. Klicken

geschlossen, sobald die Übertragung abgeschlossen ist.



- Selecione el producto que desea en el cuadro de lista desplegable que se encuentra en la página principal de ZyXEL para obtener acceso a la página de dicho producto.
- Seleccione la certificación que desea ver en esta página.

Acerca de su ZyXEL G-260

El ZyXEL G-260 es un dispositivo USB LAN inalámbrico compatible con IEEE 802.11g que encaja en cualquier ranura USB. Con el ZyXEL G-260, puede disfrutar de la movilidad inalámbrica dentro del área de cobertura. La tecnología IEEE 802.11g proporciona un mayor rango y ofrece velocidades de transmisión de hasta 54 Mbps. Su marca registrada de ZyXEL g+ AP o hasta 125Mbps cuando está conectado al ZyXEL g+ AP o al enrutador inalámbrico. Las velocidades reales alcanzadas dependen de la distancia desde el AP, ruido, etc.

Requisitos de instalación

Antes de la instalación, asegúrese de que tiene un equipo en el que se cumplen los siguientes requisitos:

- Un mínimo de 6 MB disponibles de espacio en disco duro
- Un mínimo de 32 MB RAM
- Una unidad CD-ROM
- Un puerto USB (con USB 1.0/1.1, el ZyXEL G-260 solo puede transmitir hasta 11Mbps)
- Windows 98, Second Edition, Windows ME, Windows 2000 o Windows XP
- Los usuarios de Windows 98 SE podrán necesitar el CD de Windows 98 SE

Si instala el software Funk Odyssey Client en el equipo, desinstálelo (quitelo).

Usuarios de Windows XP

Wireless Zero Configuration (WZC) es una utilidad de configuración inalámbrica incluida en Windows XP. Si es usuario de Windows XP y desea utilizar WZC, deberá:

- Instalar la utilidad ZyXEL y deshabilitarla (haciendo clic en el botón cerrar en cualquier pantalla de la utilidad ZyXEL)

O

- Instalar sólo el controlador. En este caso debe conectar antes el ZyXEL G-260.

Instalación del hardware y la utilidad ZyXEL

Los procedimientos de instalación son similares para todas las versiones admitidas de Windows.

NO inserte a ZyXEL G-260 en este punto.

- 1 Inserte el CD de soporte dentro de la unidad CD-ROM de su equipo. El CD se ejecuta automáticamente. Si no, ubique el archivo **setup.exe** y haga clic sobre el mismo.

- 2 Seleccione su idioma y haga clic en **OK**.

- 3 Haga clic en **Utilidad de instalación** para iniciar la instalación.

- 4 Aparece una pantalla de Bienvenida. Haga clic en **Siguiente**.

- 5 Haga clic en **Siguiente** para aceptar la ubicación de archivo predeterminada o haga clic en **Examinar** para seleccionar una carpeta alternativa.

- 6 Haga clic en **Terminar** para reiniciar el equipo.

- 7 Ubique una ranura CardBus disponible en el equipo.

- 8 Quite la tapa protectora para descubrir el conector USB. Inserte el ZyXEL G-260 en un puerto USB disponible en el ordenador. Los indicadores LED se encienden si se ha insertado la ZyXEL G-260 apropiadamente.

No doble, fuere, ni retuerza la ZyXEL G-260 para que encuje en la ranura.

Tras instalar la Utilidad ZyXEL e insertar el ZyXEL G-260, aparece un icono en la bandeja del sistema.

Si aparece el icono de la Utilidad ZyXEL, la ZyXEL G-260 se instaló convenientemente. Consulte la Guía del usuario para configurar la ZyXEL G-260.

Störungsbehandlung

Windows entdeckt die ZyXEL G-260 nicht automatisch.

- Prüfen Sie, ob der ZyXEL G-260 richtig an den USB-Anschluss des Computers angeschlossen ist und starten Sie den Computer neu. Prüfen Sie die LED am ZyXEL G-260.

- Führen Sie eine Hardwaresuche durch, indem Sie auf **Einstellung**, **Systemsteuerung** klicken und doppelklicken Sie auf **Hardware hinzufügen/entfernen**. (Die Schnittstellen können sich je nach Windows-Version leicht unterscheiden). Folgen Sie den Bildschirmanweisungen, um nach der ZyXEL G-260 zu suchen und den Treiber zu installieren.

- Überprüfen Sie mögliche Hardwarekonflikte. Klicken Sie in Windows auf **Start**, **Einstellung**, **Systemsteuerung**, **System**, **Hardware und doppelklicken Sie auf Gerätewizard-Manager**. Überprüfen Sie den Status der ZyXEL G-260 unter **Netzwerk-Adapter**. (Die Schnittstellen können sich je nach Windows-Version leicht unterscheiden).

- Installieren Sie die ZyXEL G-260 in eine anderen Computer. Besteht der Fehler weiterhin, liegt unter Umständen ein Hardwareproblem vor. In diesem Fall sollten Sie sich mit Ihrem örtlichen Händler in Verbindung setzen.

Español

Procedimiento para ver las certificaciones de un producto

1 Vaya a www.zyxel.com.

Instalación del controlador para Windows XP

Si desea utilizar el servicio Configuración inalámbrica rápida (WZC), Wireless Zero Configuration de Windows XP para administrar el dispositivo ZyXEL G-260, siga los pasos siguientes para instalar sólo el controlador.

- 1 Quite la tapa protectora para descubrir el conector USB. Inserte el ZyXEL G-260 en el puerto USB del ordenador. El LED se encenderá si el ZyXEL G-260 está bien insertado.

- 2 Aparecerá la ventana Asistente para hardware nuevo encontrado. Seleccione **Instalar desde una lista o ubicación específica (avanzado)** y, a continuación, haga clic en **Siguiente**.

- 3 Nueva lista o ubicación. Seleccione **Nueva lista o ubicación** y haga clic en **Siguiente**.

- 4 Seleccione la casilla de verificación **OTIST**, introduzca la misma **Setup Key** (Clave de configuración) que en su PA y haga clic en **Guardar**.

Cliente inalámbrico

Inicie la utilidad ZyXEL Y haga clic en la ficha **Adapter** (Adaptador). Seleccione la casilla de verificación **OTIST**, introduzca la misma **Setup Key** (Clave de configuración) que en su PA y haga clic en **Guardar**.

Iniciar OTIST

Debe hacer clic en **Start (Iniciar)** en la pantalla del configurador de web OTIST del PA y en la pantalla **Adapter** (Adaptador) del cliente(s) inalámbrico(s). Todo en unos minutos (en el momento de la escritura, ZyXEL G-260, una ícone s/fírica) para iniciar OTIST en los clientes inalámbricos y el PA en cualquier orden, pero todos deben estar dentro del alcance y tener OTIST activado.

Français

Procédure permettant de consulter une(s) Certification(s) du Produit

Certification(s) du Produit

1 Go à Alez sur www.zyxel.com.

- 2 Sélectionnez votre produit dans la liste déroulante se trouvant sur la page d'accueil ZyXEL pour accéder à la page du produit concerné.

- 3 Sélectionnez sur cette page la certification que vous voulez consulter.

A propos de votre ZyXEL G-260

Le ZyXEL G-260 est un stick USB LAN sans fil conforme IEEE 802.11g s'adapte à tout logement USB. Avec la ZyXEL G-260, vous pouvez profiter de la mobilité sans fil dans la zone de couverture. La technologie IEEE 802.11g permet une plus grande portée et offre des vitesses de transmission pouvant atteindre les 54 Mbps. Vote ZyXEL G-260 peut transmettre à des vitesses de transmission propriétaires de 22Mbps ou jusqu'à 125Mbps lorsqu'il est connecté au routeur sans fil ou à l'AP ZyXEL 9+. La vitesse réelle dépend également de la distance de l'AP, des parasites, etc.

Configuration requise

Avant l'installation, assurez-vous que vous avez un ordinateur avec la configuration suivante:

- Pentium II 300MHz o plus

- Au minimum 6 Mo d'espace disponible sur le disque dur

- An minimum 32 Mo de RAM

- Un lecteur de CD-ROM

- Un port USB (avec USB 1.0/1.1, le ZyXEL G-260 peut uniquement transmettre à un débit maximum de 11Mbps)

- Windows 98 Second Edition, Windows ME, Windows 2000 ou Windows XP

- Il se peut que les utilisateurs de Windows 98 SE aient besoin du CD Windows 98 SE

Activar OTIST

Debe activar OTIST tanto en el PA como en el cliente inalámbrico antes de comenzar a transferir la configuración.

Usamos las pantallas del Prestige 334WT y del G-260 en esta guía como ejemplo. Las pantallas pueden variar ligeramente según los dispositivos ZyXEL.

Notas sobre OTIST

- 1 Si ha activado OTIST en el cliente inalámbrico, verá esta pantalla cada vez que inicie la utilidad. Haga clic en **Yes (Sí)** para que busque un PA con OTIST activado.

PA

Puede activar OTIST utilizando el botón **Reset (Reiniciar)** del configurador de web. Si utiliza el botón **Reset (Reiniciar)**, la **Setup key (Clave de configuración)** predefinida (01234567) o la grabada anteriormente (en el configurador de web) se utilizará para clifrar la configuración que deseas transferir. Mantenga pulsado el botón **Reset (Reiniciar)** durante uno o dos segundos.

Si mantiene pulsado el botón **Reset (Reiniciar)** durante demasiado tiempo, el dispositivo restaurará los valores predeterminados de fábrica!

En el configurador de web, vaya a la pantalla principal de **Wireless LAN (LAN inalámbrica)** y seleccione **OTIST**. Para cambiar la **Setup key (Clave de configuración)**, introduzca de cero a ocho caracteres imprimibles. Para que OTIST genere automáticamente una clave WPA-PSK, seleccione la casilla de verificación **Yes (Sí)**. Si ha

Instalación de l'utilitaire ZyXEL et de l'équipement

Les procédures d'installation sont similaires pour toutes les versions de Windows prises en charge.

NE PAS insérer la ZyXEL G-260 pour l'instant.

- 1 Placez le CD de soutien dans le lecteur de CD-ROM de votre ordinateur. Le CD s'exécute automatiquement. Sinon, recherchez et double-cliquez sur **setup.exe**.

2 Sélectionnez votre langue et cliquez sur **OK**.

- 3 Cliquez sur **Installer l'utilitaire** pour lancer l'installation.

Un écran de bienvenue s'affiche. Cliquez sur **Suivant**.

- 4 Cliquez sur **Suivant** pour accepter l'emplacement des fichiers par défaut, sinon cliquez sur **Parcourir** pour sélectionner un autre dossier.

5 Cliquez sur **Terminer** pour redémarrer votre ordinateur.

- 6 Recherchez un emplacement CardBus disponible sur l'ordinateur.

7 Retirez le cache de protection pour laisser l'appareil USB. Insérez le ZyXEL G-260 dans un port CardBus.

- 8 Si vous avez installé l'utilitaire ZyXEL G-260, il sera correctement installé.

Si l'icône de l'utilitaire ZyXEL s'affiche, cela signifie que la ZyXEL G-260 a été installée correctement. Veuillez vous reporter au Guide de l'utilisateur pour configurer la ZyXEL G-260.

Installation du Pilote pour Windows XP

Si vous voulez utiliser le service Wireless Zero Configuration (WZC) de Windows XP pour faire entrer la ZyXEL G-260, veuillez suivre les étapes ci-dessous pour installer uniquement le pilote.

- 1 Retirez le cache de protection pour l'appareil USB. Insérez le ZyXEL G-260 dans un port USB sur l'ordinateur. La LED s'allume si la ZyXEL G-260 est correctement insérée.

Si vous voulez utiliser le service Wireless Zero Configuration (WZC) de Windows XP pour faire entrer la ZyXEL G-260, veuillez suivre les étapes ci-dessous pour installer uniquement le pilote.

- 1 Retirez le cache de protection pour l'appareil USB. Appuyez sur le bouton **Start (Démarrer)** puis choisissez **My Computer** (Mon ordinateur).

Si vous avez installé l'utilitaire ZyXEL G-260, il sera listé dans la liste de périphériques.

- 2 Cliquez droit sur l'icône de l'appareil et choisissez **Properties (Propriétés)**.

Sur la page **General (Général)**, vérifiez que **Wireless Zero Configuration** est bien cochée.

- 3 Cliquez sur **OK** pour terminer l'installation.

Installation de l'Assistant de Détection du Nouveau Matériel

Si vous avez installé l'utilitaire ZyXEL G-260, veuillez suivre les étapes ci-dessous pour installer uniquement le pilote.

- 1 Cliquez droit sur l'icône de l'appareil et choisissez **Properties (Propriétés)**.

Sur la page **General (Général)**, vérifiez que **Wireless Zero Configuration** est bien cochée.

- 2 Cliquez sur **OK** pour terminer l'installation.

Configuration requise

Avant l'installation, assurez-vous que vous avez un ordinateur avec la configuration suivante:

- Pentium 4 300MHz o plus

- Au minimum 6 Mo d'espace disponible sur le disque dur

- An minimum 32 Mo de RAM

- Un port USB (avec USB 1.0/1.1, le ZyXEL G-260 peut uniquement transmettre à un débit maximum de 11Mbps)

- Windows 98 Second Edition, Windows ME, Windows 2000 ou Windows XP

- Il se peut que les utilisateurs de Windows 98 SE aient besoin du CD Windows 98 SE

Utilisateurs de Windows XP

Configuration Zéro sans fil (Wireless Zero Configuration) (WZC) est un utilitaire de configuration de Windows XP. Si vous êtes un utilisateur de Windows XP et que vous voulez utiliser WZC, alors vous pouvez :

<li

clic sul pulsante **Start (Avvio)** nella schermata **OTIST** dello strumento di configurazione Web dell'AP oppure tenere premuto il tasto **Reset (Rimposta)** per un secondo o due per consentire all'AP di trasferire le impostazioni.

4 Se si cambia SSID o le chiavi sull'AP dopo aver utilizzato OTIST, è necessario aviare nuovamente OTIST manualmente i dati sui client wireless.

5 Se si configura OTIST per generare una chiave WPA-PSK, questa cambierà ogni volta che si esegue OTIST. Pertanto, se si aggiunge un nuovo client wireless alla rete wireless, è necessario eseguire nuovamente OTIST sull'AP e su TUTTI i client wireless.

Risoluzione dei problemi

Windows non rileva automaticamente la ZyXEL G-260.

- Verificare che lo ZyXEL G-260 sia inserito correttamente nella porta USB del computer e quindi riavviare il computer. Controllare il LED dello ZyXEL G-260.
- Effettuare una scansione dell'hardware facendo clic su **Start**, **Impostazioni**, **Pannello di controllo** e facendo doppio clic su **Aggiungi/Rimuovi hardware** (le fasi possono variare a seconda della versione di Windows). Seguire le istruzioni fornite a schermo per cercare la ZyXEL G-260 e installarne il driver.
- Verificare la presenza di possibili conflitti hardware. In Windows, fare clic su **Start**, **Impostazioni**, **Pannello di controllo**, **Sistema**, **Hardware**, poi fare clic su **Gestione periferiche**. Verificare lo stato della ZyXEL G-260 in corrispondenza di **Adattatore di rete** (le fasi possono variare a seconda della versione di Windows).
- Installare la ZyXEL G-260 in un altro computer. Se l'errore persiste, potrebbe esserci un problema hardware. In questo caso è opportuno contattare il rivenditore locale.

Procedura di controllo

Ricerca di OTIST

E' possibile fare clic su **Start (Avvio)** nella schermata **OTIST** dello strumento di configurazione Web dell'AP e nella schermata **Adattatore** del client wireless, tutti entro 3 minuti (dall'istante della scrittura). È possibile avviare OTIST sul client wireless e sull'AP in qualsiasi ordine, ma è necessario che siano tutti interni al campo di trasmissione e che abbiano OTIST attivato.

- 1 Nell'AP, lo strumento di configurazione Web visualizza una schermata che mostra le impostazioni di sicurezza da trasferire. Dopo aver revisionato le impostazioni, fare clic su **OK**.
- 2 Nel corso del trasferimento OTIST appare la seguente schermata. Essa si chiude quando il trasferimento è completo.

Introduzione a OTIST

In una rete wireless, i client wireless devono avere lo stesso SSID e le stesse impostazioni di sicurezza dell'access point (AP) o del router wireless (in questo documento si farà riferimento a entrambi come "AP"), questo per consentire l'associazione. Generalmente, ciò significa che l'utente dovrà configurare le impostazioni sull'AP, quindi configurerà manualmente le stesse impostazioni su ciascun client wireless.

Utenti di Windows XP

Wireless Zero Configuration (WZC) è un'unità di configurazione wireless fornita in dotazione con Windows XP. Se si usa Windows XP e si desidera utilizzare WZC, è possibile scegliere una delle opzioni seguenti:

- Installare ZyXEL Utility e quindi disabilitarlo (facendo clic sul pulsante di chiusura in una delle schermate di ZyXEL Utility).
- Installare solamente il driver. In questo caso, è necessario prima collegare il ZyXEL G-260.

Installazione dell'hardware e dell'Utility ZyXEL

La tecnologia OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology) consente di trasferire le impostazioni di sicurezza SSID e WEP o WPA-PSK dell'AP ai client wireless che supportano OTIST e che si trovano all'interno del campo di trasmissione. È anche possibile lasciare che sia OTIST a generare una chiave WPA-PSK al posto dell'utente, il quale non dovrà quindi imposta una manualmente.

Installazione del CD

Le procedure di installazione sono simili per tutte le versioni di Windows supportate.

NON inserire la ZyXEL G-260 a questo punto.

- 1 Inserire il CD di supporto nell'unità CD-ROM del computer. Il CD verrà eseguito automaticamente. In caso contrario, individuare e fare doppio clic su **setup.exe**.
- 2 Selezionare la lingua e fare clic su **OK**.
- 3 Fare clic su **Installa Utile** per avviare l'installazione.
- 4 Fare clic su **Avanti**.
- 5 Premere **Avanti** per accettare la posizione predefinita dei file, oppure premere **Stoglia** per scegliere un'altra cartella.
- 6 Premere **Fine** per riavviare il computer.
- 7 Rimuovere la copertura protettiva per esporre il connettore USB. Inserire lo ZyXEL G-260 in una porta USB libera del computer. Se la ZyXEL G-260 è stata inserita correttamente, i LED si accendono.

Access Point (AP)

È possibile attivare OTIST sul client wireless, si vedrà questa schermata ogni volta che si avvia il programma di utilità. Fare clic su **Yes (Sì)** per ricucire un AP con la funzione OTIST attiva.

Note su OTIST

- 1 Se si è attivato un AP con la funzione OTIST attiva all'interno del campo, sarà visualizzata una schermata (con la stessa **Setup key (Impostazione chiave)**). Fare clic su **OK** per tornare alla schermata principale del programma di utilità ZyXEL.

1 Rimuovere la copertura protettiva per esporre il connettore USB. Inserire lo ZyXEL G-260 nella porta USB del computer. Se lo ZyXEL G-260 è stato inserito correttamente si accende il LED.

Non inclinare, forzare o ruotare lo ZyXEL G-260 nella porta.

2 Appare la finestra di procedura guidata per la **Ricerca di nuovo Hardware**. Selezionare la casella di controllo **Mostra le opzioni specifiche (Avanzate)** e fare click su **Avanti**.

Client wireless

Aviare il programma di utilità di ZyXEL e fare clic sulla scheda **Adapter (Adattatore)**. Selezionare la casella di controllo OTIST, immettere la stessa **Setup Key (Impostazione chiave)** dell'AP e fare click su **Salva**.

Avvio di OTIST

E' possibile fare clic su **Start (Avvio)** nella schermata **OTIST** dello strumento di configurazione Web dell'AP e nella schermata **Adattatore** del client wireless, tutti entro 3 minuti (dall'istante della scrittura). È possibile avviare OTIST sul client wireless e sull'AP in qualsiasi ordine, ma è necessario che siano tutti interni al campo di trasmissione e che abbiano OTIST attivato.

- 1 Nell'AP, lo strumento di configurazione Web visualizza una schermata che mostra le impostazioni di sicurezza da trasferire. Dopo aver revisionato le impostazioni, fare clic su **OK**.
- 2 Nel corso del trasferimento OTIST appare la seguente schermata. Essa si chiude quando il trasferimento è completo.

Introduzione a OTIST

In una rete wireless, i client wireless devono avere lo stesso SSID e le stesse impostazioni di sicurezza dell'access point (AP) o del router wireless (in questo documento si farà riferimento a entrambi come "AP"), questo per consentire l'associazione. Generalmente, ciò significa che l'utente dovrà configurare le impostazioni sull'AP, quindi configurerà manualmente le stesse impostazioni su ciascun client wireless.

Utenti di Windows XP

Wireless Zero Configuration (WZC) è un'unità di configurazione wireless fornita in dotazione con Windows ME, Windows 98 Second Edition, Windows 2000 o Windows XP.

- Gli utenti di Windows 98 SE potrebbero aver bisogno del CD di Windows 98 SE

Se sul computer è installato il software Funk Odyssey Client, disinstallarlo (rimuoverlo).

Installazione dell'hardware e dell'Utility ZyXEL

La tecnologia OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology) consente di trasferire le impostazioni di sicurezza SSID e WEP o WPA-PSK dell'AP ai client wireless che supportano OTIST e che si trovano all'interno del campo di trasmissione. È anche possibile lasciare che sia OTIST a generare una chiave WPA-PSK al posto dell'utente, il quale non dovrà quindi imposta una manualmente.

Installazione del CD

Le procedure di installazione sono simili per tutte le versioni di Windows supportate.

NON inserire la ZyXEL G-260 a questo punto.

- 1 Inserire il CD di supporto nell'unità CD-ROM del computer. Il CD verrà eseguito automaticamente. In caso contrario, individuare e fare doppio clic su **setup.exe**.
- 2 Selezionare la lingua e fare clic su **OK**.
- 3 Fare clic su **Installa Utile** per avviare l'installazione.
- 4 Fare clic su **Avanti**.
- 5 Premere **Avanti** per accettare la posizione predefinita dei file, oppure premere **Stoglia** per scegliere un'altra cartella.
- 6 Premere **Fine** per riavviare il computer.
- 7 Rimuovere la copertura protettiva per esporre il connettore USB. Inserire lo ZyXEL G-260 nella slot ot.

Dépannage

Windows ne détecte pas la ZyXEL G-260.

- Vérifiez que le ZyXEL G-260 est correctement inséré dans le port USB de l'ordinateur et redémarrez votre ordinateur. Observez la LED sur le ZyXEL G-260.
- Effectuez une recherche de matériel en cliquant sur **Démarrer**, **Paramètres**, **Panneau de configuration** et double-cliquez sur **Ajout/Suppression de matériel**. (Il est possible que la procédure varie en fonction de votre version de Windows). Suivez les instructions à l'écran pour rechercher la ZyXEL G-260 et installer le pilote.
- Veuillez si l'AP n'a pas de conflit de matériel. Dans Windows, cliquez sur **Démarrer**, **Paramètres**, **Équipement**, puis cliquez sur **Gestionnaire de périphériques**. Vérifiez l'état de la ZyXEL G-260 sous **Carte réseau**. Il est possible que la procédure varie en fonction de votre version de Windows).
- Installez ZyXEL G-260 dans un autre ordinateur. Si l'erreur persiste, il se peut que vous avez un problème avec l'équipement. Dans ce cas, vous devrez prendre contact avec votre revendeur local.

Démarrer OTIST

Vous devez clicquer sur **Start (Démarrer)** dans l'écran du configurateur web **OTIST** de l'AP et dans l'écran **Adapter (Adaptateur)** du (des) client(s) sans fil le tout en l'espace de trois minutes (au moment de la réactivation). Vous pouvez démarrer OTIST dans les clients sans fil et l'AP dans n'importe quel ordre mais doivent tous se trouver à portée et avoir OTIST activé.

Installazione del driver per Windows XP

Dopo l'installazione dell'Utility ZyXEL e l'installazione della ZyXEL G-260, nell'area messaggi viene visualizzata unicona.

Présentation d'OTIST

Dans un réseau sans fil, les clients sans fil doivent avoir les mêmes paramètres SSID et de sécurité que le point d'accès (AP) o il routeur senza fili (nous les nommerons tous deux "AP") afin de s'associer à celui-ci.

Traditionnellement, cela signifie que vous devez manuellement exactement les mêmes paramètres sur chaque client sans fil.

OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology) vous permet di trasferire le paramètres di sécurité SSID, WEP e WPA-PSK di vostro AP verso des clients sans fil prenanti in charge OTIST e se trouvant dans le limites della plage di transmission. Vous pouvez aussi choisir de faire generare una chiave WPA-PSK per OTIST per voi si volete passare a configurare manualmente.

Activer OTIST

Vous devez activer OTIST à la fois sur l'AP e le client avant de commencer à transferir les paramètres.

Nous utilisons les écrans du Prestige 334WPT e du ZyXEL G-260 comme exemple dans ce guide. Les écrans peuvent leggermente varier selon vos matériels ZyXEL.

L'AP e (les) client(s) sans fil DOV'ENT utilizzar la même **Setup key (Clé de configuration)**.

Requisiti per l'installazione

Prima dell'installazione verificare che il computer sia dotato di quanto segue:

- Pentium II a 300 MHz o superiore
- Spazio libero disponibile nel disco rigido di almeno 6 MB
- Almeno 32 MB di RAM
- Unità CD-ROM
- Una porta USB (con USB versioni 1.0/1.1, lo ZyXEL G-260 può solo trasmettere fino alla velocità di 11 Mbps)
- Windows ME, Windows 98 Second Edition, Windows 2000 o Windows XP
- Gli utenti di Windows 98 SE potrebbero aver bisogno del CD di Windows 98 SE

Se sul computer è installato il software Funk Odyssey Client, disinstallarlo (rimuoverlo).

Utenti di Windows XP

Wireless Zero Configuration (WZC) è un'unità di configurazione wireless fornita in dotazione con Windows ME, Windows 98 Second Edition, Windows 2000 o Windows XP e si desidera utilizzare WZC, è possibile scegliere una delle opzioni seguenti:

- Installare ZyXEL Utility e quindi disabilitarlo (facendo clic sul pulsante di chiusura in una delle schermate di ZyXEL Utility).
- Installare solamente il driver. In questo caso, è necessario prima collegare il ZyXEL G-260.

Installazione dell'hardware e dell'Utility ZyXEL

La tecnologia OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology) consente di trasferire le impostazioni di sicurezza SSID e WEP o WPA-PSK dell'AP ai client wireless che supportano OTIST e che si trovano all'interno del campo di trasmissione. È anche possibile lasciare che sia OTIST a generare una chiave WPA-PSK al posto dell'utente, il quale non dovrà quindi imposta una manualmente.

Installazione del CD

Le procedure di installazione sono simili per tutte le versioni di Windows supportate.

NON inserire la ZyXEL G-260 a questo punto.

- 1 Inserire il CD di supporto nell'unità CD-ROM del computer. Il CD verrà eseguito automaticamente. In caso contrario, individuare e fare doppio clic su **setup.exe**.
- 2 Selezionare la lingua e fare clic su **OK**.
- 3 Fare clic su **Installa Utile** per avviare l'installazione.
- 4 Fare clic su **Avanti**.
- 5 Premere **Avanti** per accettare la posizione predefinita dei file, oppure premere **Stoglia** per scegliere un'altra cartella.
- 6 Premere **Fine** per riavviare il computer.
- 7 Rimuovere la copertura protettiva per esporre il connettore USB. Inserire lo ZyXEL G-260 nella slot ot.

Dépannage

Windows ne détecte pas la ZyXEL G-260.

- Vérifiez que le ZyXEL G-260 est correctement inséré dans le port USB de l'ordinateur et redémarrez votre ordinateur. Observez la LED sur le ZyXEL G-260.
- Effectuez une recherche de matériel en cliquant sur **Démarrer**, **Paramètres**, **Panneau de configuration** et double-cliquez sur **Ajout/Suppression de matériel**. (Il est possible que la procédure varie en fonction de votre version de Windows). Suivez les instructions à l'écran pour rechercher la ZyXEL G-260 et installer le pilote.
- Veuillez si l'AP n'a pas de conflit de matériel. Dans Windows, cliquez sur **Démarrer**, **Paramètres**, **Équipement**, puis cliquez sur **Gestionnaire de périphériques**. Vérifiez l'état de la ZyXEL G-260 sous **Carte réseau**. Il est possible que la procédure varie en fonction de votre version de Windows).
- Installez ZyXEL G-260 dans un autre ordinateur. Si l'erreur persiste, il se peut que vous avez un problème avec l'équipement. Dans ce cas, vous devrez prendre contact avec votre revendeur local.

Démarrer OTIST

Vous devez clicquer sur **Start (Démarrer)** dans l'écran du configurateur web **OTIST** de l'AP e nel écran **Adapter (Adaptateur)** du (des) client(s) sans fil le tout en l'espace di tre minuti (al momento della riavviamento). Vous pouvez démarrar OTIST dans les clients sans fil e l'AP in qualsiasi ordine.

Installazione del driver per Windows XP

Se viene visualizzata l'icona dell'Utility ZyXEL, la ZyXEL G-260 è stata installata in modo appropriato. Per la configurazione della ZyXEL G-260 fare riferimento alla Guida dell'utente ZyXEL.

Installazione del driver per Windows XP

Se volete usare il servizio di configurazione Wireless Zero (WZC) di Windows XP per gestire lo ZyXEL G-260, seguite le istruzioni riportate in basso per installare solo il driver.

1 Andare alla pagina www.zyxel.com

5 После успешной установки драйвера выберите **Finish** для завершения установки.

Введение в OTIST

Клиенты беспроводной сети должны иметь тот же идентификатор SSID и те же параметры безопасности, что и точки доступа (TД) или беспроводной маршрутизатор (далее оба они будут называться "TД"), с которыми клиенты устанавливаются связь. Раньше это означало, что Вам приходилось конфигурировать TД, а затем вручную устанавливать те же самые параметры в каждом беспроводном клиенте.

Технология OTIST (One-Touch Intelligent Security Technology - Интеллектуальная технология авторизации безопасности) позволяет Вам передавать идентификатор SSID точки доступа, а также параметры безопасности WEP или WPA-PSK от OTIST и находиться в зоне действия точки доступа. Если Вы не сконфигурировали ключ WPA-PSK вручную, устройство, поддерживающее технологию OTIST, может сделать это само по Вашему желанию.

Активация OTIST

Перед началом передачи параметров необходимо активировать OTIST в точке доступа и в беспроводном клиенте.

В качестве примеров в данном руководстве используются снимки с экранов Prestige 334WT и G-260. В зависимости от используемых Вами устройств Zyxel экраны могут выглядеть иначе.

Точка доступа и беспроводной(ый) клиент(ы) должны использовать один и тот же установочный ключ (Setup Key).

Точка доступа

Вы можете активировать OTIST с помощью кнопки переключения утилиты Zyxel и Zyxel G-260 в слоте на системной панели. Появление значка утилиты Zyxel и Zyxel G-260 означает, что Вы успешно подключены к беспроводной конфигурации Windows XP (WZC), проведена успешно. Информация о конфигурировании Zyxel G-260 см. в Руководстве пользователя.

Снимите защитную крышку, чтобы открыть USB-разъем. Вставьте адаптер Zyxel G-260 в свободный USB-порт компьютера. При правильном установке Zyxel G-260 светодиоды должны загореться.

При установке Zyxel G-260 в слот не изгибайте и не перекручивайте карту и не применяйте силу.

После инсталляции утилиты Zyxel и Zyxel G-260 в слот на системной панели появится значок Z.

Появление значка утилиты Zyxel G-260 означает, что установка Zyxel G-260 проведена успешно. Информация о конфигурировании Zyxel G-260 см. в Руководстве пользователя.

Снимите защитную крышку, чтобы открыть USB-разъем. Вставьте адAPTER Zyxel G-260 в USB-разъем. Если для управления Zyxel G-260 Вы хотите использовать беспроводной нулювую конфигурацию Windows XP (WZC), при правильном подключении адAPTERа Zyxel G-260 затирается индикатор состояния.

Недавно, не ссылаясь и не перекручивая адAPTER Zyxel G-260 при подключении к разъему.

2 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки обнаруженного устройства). Выберите **Install from a list or specific location (Advanced) (Установить из списка или указать расположение (для опытных пользователей))** и щелкните **Next (Далее)**.

3 Вставьте входящий в комплект компакт-диск в дисковод для CD, выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

4 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

5 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

6 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

7 Установите галочку **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

8 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

9 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

10 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

11 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

12 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

13 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

14 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

15 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

16 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

• Установите только Zyxel G-260. В этом случае Вы должны сначала подключить адAPTER Zyxel G-260.

Установка утилиты Zyxel и аппаратных средств

Процедуры установки схожи для всех поддерживаемых версий Windows. НЕ вставляйте Zyxel G-260 на этом этапе.

1 Вставьте поставляемый с устройством компакт-диск в устройство для чтения компакт-дисков. Программа, находящаяся на компакт-диске, должна запускаться автоматически. Если этого не произошло, найдите файл **setup.exe** и дважды щелкните на нем.

2 Выберите язык и щелкните **OK**.

3 Щелкните **Install Utility (Установить утилиту)**, чтобы начать установку. Целкните **Next (Далее)**.

4 На экране появится окно приветствия. Целкните **Next (Далее)**, если Вы хотите окончательно установить утилиту на компьютере. Если Вы не сконфигурировали ключ WPA-PSK вручную, устройство, поддерживающее технологию OTIST, может сделать это само по Вашему желанию.

5 Щелкните **Finish (Завершить)** для перехода к компьютеру.

6 Щелкните **Next (Далее)**, если Вы хотите выбрать каталог для установки. Целкните **Next (Далее)**.

7 Снимите защитную крышку, чтобы открыть USB-разъем. Вставьте адAPTER Zyxel G-260 в свободный USB-порт компьютера. При правильном установке Zyxel G-260 светодиоды должны загореться.

При установке Zyxel G-260 в слот не изгибайте и не перекручивайте карту и не применяйте силу.

После инсталляции утилиты Zyxel и Zyxel G-260 в слот на системной панели появится значок Z.

Появление значка утилиты Zyxel G-260 означает, что установка Zyxel G-260 проведена успешно. Информация о конфигурировании Zyxel G-260 см. в Руководстве пользователя.

Снимите защитную крышку, чтобы открыть USB-разъем. Вставьте адAPTER Zyxel G-260 при подключении к разъему.

2 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки обнаруженного устройства). Выберите **Install from a list or specific location (Advanced) (Установить из списка или указать расположение (для опытных пользователей))** и щелкните **Next (Далее)**.

3 Вставьте входящий в комплект компакт-диск в дисковод для CD, выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

4 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

5 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

6 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

7 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

8 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

9 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

10 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

11 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

12 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

13 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

14 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

15 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

16 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

17 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

18 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

19 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

20 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

21 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

22 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

23 Появится окно **Found New Hardware Wizard** (Мастер настройки нового оборудования). Выберите **Search removable media (поиск носителей - дискет, компакт-дисков...)** и щелкните **Next**.

• Установите только Zyxel G-260. В этом случае Вы должны сначала подключить адAPTER Zyxel G-260.

Запуск OTIST

Вы должны нажать на кнопки **Start** в окне OTIST Web-конфигуратора точки доступа и на вкладке **Adapter (Порт/управления)** и вкладке **Remove Hardware (Установка оборудования)**. (Порядок действий может быть разным в зависимости от версии Windows). Следует инструментам на экране для поиска Zyxel G-260 и установки драйвера.

• Проверьте возможные конфликты устройств. В системе Windows щелкните **Start (Пуск)**, **Settings (Настройки)**, **Control Panel (Панель управления)** и вкладке **Adapter (Оборудование)**, а затем **Device Manager (Менеджер устройств)**. Проверьте состояние Zyxel G-260 в разделе **Network Adapter (Сетевые адAPTERы)**. (Порядок действий может быть разным в зависимости от версии Windows).

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

• Установите Zyxel G-260 в другом месте. Проверьте индикатор **LED** (если он есть) и индикатор **Power** (если он есть). Если индикатор **LED** горит, то Zyxel G-260 установлен правильно.

- 確認 ZYXEL G-260 正確插入電腦 USB 埠後再重新啓動您的電腦。檢查 ZYXEL G-260 的 LED 指示燈。
- 實行新增硬體的作業，可以按開始，設定，控制台然後執行新增硬體。（步驟可能依 Windows 的版本有所不同）。依照畫面上的指示尋找 ZYXEL G-260 並安裝驅動程式。
- 檢查可能的硬體衝突，在Windows 中，按開始，設定，控制台，系統，硬體然後按裝置管理員。在總線介面卡檢查 ZYXEL G-260 的狀態（步驟可能依 Windows 的版本有所不同）。
- 安裝 ZYXEL G-260 在其他台電腦，假如錯誤同樣發生，可能就是硬體的問題。在這樣狀況下，你可以洽詢當地的提供廠商。